

زردشت و دین ایرانی*

(فصلی از تاریخ باورها و آندیشه‌های دینی)

نوشته میرچا الیاده

ترجمه احمد سعی (گیلانی)

زردشت چهراًی تاریخی هست یا نه؟

هر چهره تاریخی از این دست طبعاً به صورت نمونه و سرمشق افسانه‌ای در می‌آید و سخن اعلای فضایل و خواص رسالت خود می‌گردد. در گاهان جزئیات چندی درباره زندگینامه زردشت می‌توان سراغ گرفت. با این همه، عده‌ای از ایرانشناسان برای زردشت وجود تاریخی قابل نیستند.

تاریخ فعالیت زردشت را بین حدود ۱۰۰۰ تا ۶۰۰ پیش از میلاد قرار داده‌اند. با توجه به خصلت باستانی زبان گاهان، این تاریخ را فراتر هم برده‌اند. از تحلیل زبانی چنین بر می‌آید که وی در مشرق ایران و احتمالاً در خوارزم یا بلخ می‌زیسته است.

به موجب روایت، وی Zaotar (یشتها: ۳۳: ۱۶)، یعنی موبد قربانی‌کننده و سرودخوان (بسنجید با: hotar در سنسکریت)، بوده است. وی از قبیله Spitama (حمله درخشان)، قبیله پرورش دهنده

* Mircea Eliade, *Histoire des croyances et des idées religieuses*, Payot, Paris 1976, «chapitre XIII: Zarathustra et la religion iranienne».

اسب بود. نام پدرش پوروشسپه *Pouriśaspa* (دارنده اسب خال‌دار) است. وی زن داشت و نام دو فرزندش، که کوچکترین آنها دختری به نام پوروچیستا *Pouričistā* بود (یسنا ۵۳: ۳). در دست است. نسبتاً فقیر بود و از آن چنین حکایت می‌کند: «ای فرزانه، می‌دانم چرا ناتوانم: چون گله کم دارم و آدم کم دارم». (یسنا ۴۶: ۲)

جامعه‌ای که وی پیام و رسالت خود را در آن تبلیغ می‌کرد جامعه شبانان یک‌جانشین بود که رئسای آنان *kavi* (کَی) و موبدان آنان *karapan* (زمزمه کننده) و *usig* (قربانی کننده) نامیده می‌شدند. همین موبدان پاسدار دین سنتی آریایی بودند که آماج حمله وی به نام اهورامزدا واقع می‌شدند. دیری نگذشت که در برای او واکنش نشان داده شد و او ناگزیر از فرار گردید. خود او می‌گوید: «به کدام سرزمین بگریزم؟ کجا بگریزم، به کجا روم؟ مرا از خانواده و قبیله‌ام دور می‌سازند؛ نه دهکده با من سازگار است و نه سروران بدسرشت». (یسنا ۱: ۴۶)

وی به *Vishtāspa* (گشتاسپ)، رئیس قبیله *Fryāna* پناه برد و او را به دین خود درآورد و او دوست و حامی زردشت شد (یسنا ۱۶: ۱۵؛ ۱۴: ۴۶). با این همه، مقاومت ادامه یافت و زردشت، در گاهان، برخی از دشمنان شخصی خویش را نام می‌برد. *Bandva*، که «همواره مانع اصلی است» (یسنا ۴۹: ۲۱)، و «امیرک *Vaēpa*»، که «در زمستان، زردشت سپیتان و جانوران شیردهش را که از سرما می‌لرزیدند و به نزد او آمده بودند پناه نداد و آزرد». (یسنا ۵۱: ۱۲)

در پیرامون او، دوستان و شاگردانی بودند ملقب به *drigu* (تهدستان) و *frya* (دوستان) و *vīdva* (دانندگان) و *urvatha* (هیماران). وی یاران خود را ترغیب می‌کند که «با سلاح» دشمنان «بدسرشت» را «دور براند» (یسنا ۳۱: ۱۸). در مقابل این گروه، یاران زردشت، «جماعاتی» با شعار *aēšma* (خشم) قرار دارند. زردشت به کسانی که چهارپایان را قربانی می‌کنند سخت می‌تازد (یسنا ۳۲: ۱۲)، (۴: ۴۰؛ ۲۰: ۴۴؛ ۱۰: ۴۸) و این قربانیها جزو مراسم مذهبی همان «جماعات» بوده است.

حیات زردشت: تاریخ و افسانه

تاریخی بودن زردشت از اشاره‌هایی که به شخصیت‌های تاریخی و رویدادهایی چند می‌کند مسلم است. همچنین لحن زردشت در گاهان و دیگر بخش‌های یسنا از وجود شخصیت تاریخی حکایت می‌کند. البته فرایند تبدیل چهره‌ای تاریخی به چهره‌ای افسانه‌ای، همچنان که در موارد نظیر پیش آمده، کاملاً طبیعی است. جوهر تن او در آسمان آفریده شده و با باران به زمین نازل گشته و گیاهان را

رو بانیده و دو گو ساله از آن پدر و مادر زردشت از این گیاهان خورده‌اند و جوهر آسمانی در شیر آنها وارد شده و با هوم در آمیخته و پدر و مادرش از آن آشامیده‌اند و نخست بار با یکدیگر جفت گشته‌اند و نطفه زردشت بسته شده است (دینکرد sq. 48. 7.2). سه روز پیش از آن که به دنیا آید، دهکده با چنان فروغی می‌درخشید که خانواده او می‌پندارند آتش‌سوزی شده و دهکده را ترک می‌کنند. در بازگشت، کودکی می‌یابند نورافشان. زردشت خندان به دنیا آمد و دیوان را با ورد مقدس از خود دور راند. از چهار و پیروز بیرون آمد (روی پشتۀ هیمه مشتعل و در کنام گرگان افکنده شد،...). نور فوق طبیعی و نبرد با دیوان دو مایه خاص دین زردشتی‌اند.

وجود و خلسله شنی

بر طبق روایات، ویشتابیه (گشتاسب)، برای رفتن به عالم خلسله، بنگ به کار برده است. جسمش در خواب بود و روحش به فردوس سفر می‌کرد. زردشت، در حال خلسله، سخنان اهورامزدا را می‌شنید و مکاشفاتی به او دست می‌داد. سرود نیز در آینین زردشت نقش مهمی داشت. نام بیهشت یعنی (گرزمان، خانه سرود) حاکی از این نقش است. ولی، در گاهان، نشانی از سنت شمنی نیست. «تخریبۀ عرفانی» مزدایی و نتیجه اعمال و مناسک مذهبی است که با فروغ امید به جهان باقی منور شده است.

و حی اهورامزدا؛ آدمی در برگزیدن نیکی و بدی مختار است
زردشت آینین جدید را مستقیماً از راه وحی از اهورامزدا می‌گیرد. این آینین برگزیدن نیکی است، یعنی تشبه به خداوند (*imitatio dei*). آدمی مکلف است به خداوند تشبه جوید، ولی در اختیار خیر و شر آزاد است.

در گاهان، اهورامزدا والاترین جایگاه را دارد. نیک و مقدس (*spənta*) است. وی جهان را با اندیشه آفریده است (یسنا ۷:۳۱) و آن برابر است با آفرینش از هیچ *creatio ex nihilo*. زردشت می‌گوید که اهورامزدا را، از «راه اندیشه»، «به عنوان اول و آخر» «بازشناخته» است. در پیرامون او، امشا سپندان (*Aməša Spənta* ها) هستند: اشه *Aša* (راستی، عدل)، و هو منه *Vohu Manah* (اندیشه نیک)، آرمئیتی *Armaiti* (پارسایی)، *Xšaθra* (پادشاهی، قدرت) هُوروتات *Haurvatāt* و امَراتات *Amarətāt* (quamیت و درستی [تندرسی] و جاودانگی). این فرشتگان با برخی از عناصر

کیهانی (آتش، فلز، خاک و جز آن) نسبت دارند.

اهورامزدا پدر چند تا از این فرشتگان (اشه، و هو منه، آرمئیق) و یکی از دو روح توأمان، سپننته مینیو *Mainyu Spenta* (روح نیکوکار) است. ولی این مستلزم آن است که وی توأم دیگر، یعنی اهرین *Angra Mainyu* (روح ویرانگر)، رانیز آفریده باشد. این دو روح، در آغاز، یکی خیر و زندگی و دیگری شرّ و مرگ را برگزیده‌اند. سپند مینو به اهرین می‌گوید: «نه اندیشه‌های ما با هم سازگار است نه آیین‌های ما نه نیروهای ذهنی ما نه گزینش‌های ما نه گفتارهای ما نه کردارهای ما نه وجودات‌های ما نه روانهای ما» (یسنا، ۴۵: ۲) و این نشان می‌دهد که این دو روح فرق دارند- یکی مقدس است و دیگری نابکار- و این فرق بیشتر فطری است تا اختیاری.

بزدان‌شناسی زردشت ثنوی به معنای دقیق کلمه نیست؛ زیرا، در مقابل اهورامزدا، وجودی ضد الهی قرار ندارد، بلکه تقابل آغازین میان دو مینو (روح) وجود دارد. ولی، چون اهرین خود بدی را اختیار کرده، اهورامزدا مسئول ظهور شرّ نیست، از سویی، اهورامزدا از این انتخاب خبر داشته و مانع آن نشده و این بدان معنی است که خداوند فراتر از هر تضادی است و متعالی است و وجود شرّ شرط لازم آزادی انسانی است.

سپند مینو راستق و عدل (*Aša*) را برگزیده و اهرین دروغ و فریب (*Drug*) را. چون دیوان (*daēva*)، یعنی خدایان دین سنتی ایرانی، دروغ را برگزیده‌اند، زردشت از پیروان خود خواستار می‌شود که آنها را پرستند و احشام خود را برای آنها فربانی نکنند. احترام به گاو نقش مهمی در دین مزدایی ایفا می‌کند. آن را بازتاب نزاع میان کشاورزان یکجانشین و چادرنشین دانسته‌اند. لیکن تضادی که در دین زردشتی اعلام شده، هر چند زمینه اجتماعی را نیز در بر می‌گیرد، از آن فراتر می‌رود. در حقیقت، بخشی از سنت دینی ملی و آرایی است که به دور افکنده می‌شود. زردشت جم و یونگهان (*Vivahvant Yima*) را گناهکار می‌شمارد که «برای نوازش مردم آنان را به خوردن گوشت گاو و ادار کرده است» (یسنا ۳۲: ۸). زردشت نوشیدن هوم را نیز منع می‌کند و از اهورامزدا می‌پرسد که هوم آشامان را کی نایود خواهد ساخت. (یسنا ۴۸: ۸)

با این همه، تحقیقات اخیر نشان داده است که آداب هومنوشی و همچنین پرستش مهر نه در دین مزدایی کاملاً محاکوم شده و نه حقیقت در گاهان، بعلاوه، قربانی جانوران پیوسته، دست‌کم برای مصرف غیر مذهبیان، ادامه داشته است. بنابراین، چنین می‌غاید که زردشت با افراط در هومنوشی و قربانی

جانوران مخالفت کرده است.

زردشت برخی از باورها و افکار دینی سنتی را، با دادن ارزش‌هایی تازه به آنها، پذیرفته است. مثلاً سنت هند و ایرانی سفر مردگان را بازگرفته و بر اهمیت داوری در جهان دیگر تأکید کرده است. هر کس، بر حسب گزینشی که داشته، داوری خواهد شد. نیکوکاران به بہشت (خانه سرود) می‌روند و نابکاران «جاودانه در سرای بدی» می‌مانند (یسنا: ۴۶؛ ۱۱). راه جهان دیگر از پل چینوَد می‌گذرد که در آن نیکان از بدان جدا می‌شوند. زردشت، همراه یاران و نیکوکاران، از آن خواهد گذشت. (یسنا: ۴۶؛ ۱۰)

«دگرگونگی» جهان

دیوان نابود و نیکوکاران پیروز خواهند شد. زردشت در انتظار «دگرگونگی» جهان است. وی می‌پرسد که این دگرگونگی کی و به دست چه کسی رخ خواهد داد؛ چه جزایی به نیکوکاران و بدکاران تعلق خواهد گرفت. احتمالاً زردشت به دگرگونگی عاجل جهان *frašo-kərət* امید داشته است. او، در چند مورد، خود را سوشیات (نجات‌دهنده) می‌خواند (یسنا: ۴۸؛ ۸؛ ۴۶؛ ۳؛ ۵۳؛ ۲؛ و جز آن) و همین افسانه‌ای را پدید آورده است. وَ جهانِ دیگر (عبور از آتش و فلزِ مذاب) هم کیفر بدکاران است و هم نوزایی وجود. انتظار داوری و نوآیینی جهان رفته‌رفته در اعتقاد به جهان دیگر بازتاب یافته است. زردشت، علاوه بر نوآیینی سالانه جهان، به نوآیینی ژرفتر و بنیادی تر و نهایی‌تری باور دارد که یک بار برای همیشه و به خواست اهورامزدا روی خواهد داد. این نوآیینی ملازم است با جزای نیک نیکوکاران و کیفر بدکاران. در آخرت‌شناسی زردشت نوآیینی دُوری به کنار رانده شده و جهانِ دیگر به خواست اهورامزدا حتمی و اجتناب‌ناپذیر خواهد بود.

مزدایرست، با انتخاب اهورامزدا، نیکی را در برابر بدی، دین راستین را در برابر دیوان (دونه‌ها) بر می‌گزیند. لذا، هر مزدایرستی باید با بدی نبرد کند. در برابر نیروهای اهریمنی، که در دونه‌ها متجلستند، هیچ ملاحظه‌ای نباید داشت. جهان جلوه‌گاه تقابل فضایل و رذائل است، همچنین تقابل معنوی و مادی، اندیشه و «جهان استخوانی» (یسنا: ۲۸؛ ۲).

اهورامزدا با فرشتگان مقرب (امشا سپندان) خود نیکوکاران و مزدایان را یاری می‌کند. زردشت برای «فرزانگی» و خرد و شناخت درست جهان اهمیت فراوانی قابل است. در آیین زردشت، «رازهایی» وجود دارد که با مراسم تشریف مربوط است. از جمله، «قربانی»

فرصتی برای تفکر مزدایی و «آتش» پاک‌کننده و «معنویت بخش» جهان است. اماً نقش پرستش و نیایش مهمتر است. نیایش‌کننده، با ادای مناسک (یسنا)، وضع و حال مُعْ (maga) را پیدا می‌کند، یعنی از تجربهٔ وجد و خلسله‌ای بهره‌ور می‌گردد که موجب «اشراق» (چیستی) (čisti) می‌شود. موبید، طی این اشراق، گوهرِ روحانی (مینو mēnōk) خویش را از سرشت جسمانی (گیگ gēfik) خود جدا می‌سازد، یعنی به همان حال باز می‌گردد که پیش از «آمیختگی» دو گوهر وجود داشته است. این آمیختگی پس از هجوم اهریمن روی داده است. پس قربانی‌کننده به دگرگونگی جهان یاری می‌رساند و حق در جهان دگرگونه حضور می‌باشد.

این حالتِ مُعْ با نوشابهٔ هوم (نوشابهٔ جاودانگی)، که موبید طی آداب دینی سر می‌کشد، حاصل می‌شود. هوم سرشار از فر (xvarənah) مایع مقدس است که هم ناری است هم نوری، هم نیرو و بخش و هم بارور ساز. اهورامزدا دارای فرۀ فراوان است. ولی این «شعله»‌ی الهی از پیشانی مهر نیز بیرون می‌چهد (یشت دهم، ۱۲۷) و، همچون نور خورشید، از فرمانروایان و پادشاهان نیز ساطع است. با این همه، هر انسانی دارای فرۀ خویش است و، در روز نوآیینی جهان، «نور بزرگ، که گویی از جسم بیرون می‌آید، همواره بر روی خاک تابان خواهد بود». نذرکننده، با سرکشیدن هوم به آین مذهبی، از شرایط انسانی خود فراتر می‌رود و به اهورامزدا تزدیک می‌شود و از پیش در نوآیینی جهان شرکت می‌جوید.

در آین مزدایی، قربانی جایگاهی بلندتر پیدا می‌کند و با اشراق جفت می‌شود و رنگی عرفانی به خود می‌گیرد. در بنیاد آین مزدایی، ظاهرًاً اولویت «فرزانگی و خرد» و «اشراق» در جوار آتش مقدس احراز شده است.

بنا بر روایات، زردشت در ۷۷ سالگی به قتل رسید (در آتشکده، به دست Brātvarax). بازتاب زیباترین افسانه دربارهٔ زردشت را در فاوست گوته می‌توان یافت.

دین هخامنشیان

ترفیع مقام اهورامزدا دستاورده زردشت نیست. در سرزمین‌های ایرانی، پیش از زردشت، اهورامزدا خداوند بین یا خدایی بزرگ از جمله خدایان بزرگ دیگر شمرده می‌شد. در کتبه‌های هخامنشی، آن را با همین نام باز می‌یابیم.

نام زردشت در هیچ یک از کتبه‌های هخامنشی برده نشده است. الفاظ و نام‌های بسیار مهمی

چون *Spənta*, انگره مینیو و *Amaša-Spənta* (به استثنای *Anta*) در این کتیبه‌ها دیده نمی‌شوند. در دین ایرانیان در روزگار هخامنشیان، آنچنان که هرودوت توصیف کرده، عناصر زردشتی نمی‌توان یافت. فقط نام اهورامزداست که به سود زردشتی بودن هخامنشیان شاهد آورده می‌شود و همچنین این معنی که در زمان اردشیر اول (۴۶۵-۴۲۵ ق.م)، گاهشماری نو را با نامهای امشا سپندان برقرار کردند و این تجدید هیچ هیاهویی بر نینه‌گیخت.

به هر حال، بیزانشناسی هخامنشیان، اگر هم زردشتی نبوده باشد، در همان سطح بیزانشناسی گاهانی بود. زان سو، از شاهان نباید موقع داشت که همان کلمات و جملات موبدان را در کتیبه‌های خود به کار بردند. در کتیبه داریوش، در نقش رستم نزدیک تخت جمشید، اهورامزدا به عنوان «خدای بزرگی که این زمین را آفرید، آن آسمان را آفرید، انسان را آفرید، شادی انسان را آفرید، داریوش را شاه ساخت، این یگانه مرد، شاه بسیاری، این یگانه مرد، مهرت بسیاری» خوانده شده است. کتیبه بر نیروی آفرینش اهورامزدا تأکید دارد. داریوش، برای حفظ آفرینش اهورامزدا و تأمین «سعادت انسان» است که شاه شده است.

شاه ایرانی و عید سال نو (نوروز)

داریوش پرسپولیس را همچون پایتخت مقدسی در نظر گرفت و بنادرد و آن به برگزاری عید سال نو، نوروز، اختصاص یافت. در واقع، پرسپولیس پایتخت سیاسی بود و از نظر سوق الجیشی اهمیت نداشت و، به خلاف پاسارگاد و هگمتانه و شوش و بابل، نام آن را در هیچ‌یک از منابع غربی یا شرقی نمی‌توان یافت. جهان غرب تنها وقتی از وجود پرسپولیس آگاهی یافت که این شهر به دست اسکندر ویران شد. عید نوروز، در پناه اهورامزدا، که صورت او بر کتیبه چند دروازه پرسپولیس نقش بود، برگزار می‌شد. این عید مظہر تجدید حیات جهان و پیروزی نیروهای زندگی بر نیروهای مرگ بود که شاه مسئولیت آن را بر عهده داشت و این، در داستان پیروزی فریدون *Frēlōn* → *Thraētōna* بر ضحاک (یشت ۹:۱۴۵؛ ۵:۳۴؛ ۹:۱۹) است.

مسئله مغان. سکاها

دین زردشتی، چون به جانب مغرب نشر یافت، با ادیانی دیگر برخورد پیدا کرد و تحت تأثیر آنها واقع شد. مزدآپستی هخامنشی نیز بی تغییر ماند. خشیارشا، پسر داریوش، در سراسر قل Luo خود،

پرستش دیوان (*daēva*) را منع کرد. لیکن سپس، دقیقاً از تاریخ نگارش کتبه‌های اردشیر دوم (۴۰۵-۳۵۹ ق.م) به بعد، مهر (*Mithra*) و ناهید (*Anāhitā*), در کنار اهورامزدا، عرض وجود می‌کنند. در بخش‌های جدیدتر اوستانیز همین نامها، در جنب اهورامزدا و امشا سپندان، دیده می‌شوند. مسئله مغان و مناسبات آنها با آیین زردشتی محل اختلاف است. برخی آنان را قبیله‌ای بومی از ساحران و احضار کنندگان مردگان می‌شمارند که موجب انحطاط آین زردشتی شدند. برخی نیز آنان را مریدان راستین زردشت و مبلغان او در ایران غربی دانسته‌اند. ظاهراً، در عصر امپراتوری مادها (قرن هفتم پیش از میلاد)، یک طبقه بسته موروثی کاهنان مادی وجود داشته است. در عصر هخامنشی، اینان طبقه کاهنان را تشکیل می‌دهند. هرودوت روایت می‌کند که اینان خوابگزار بودند و، با قربانی اسبان سفید، پیشگوییهایی می‌کردند و، در مراسم قربانی، «تبارانامه خدایان» را زمزمه می‌کردند و این می‌رساند که پاسدار سنت سرود مذهبی بودند. به هر حال، مغان برخی از مناسک و آداب و رسوم زردشتی را باز گرفتند و، سرانجام، مریدان زردشت شمرده شدند. خود زردشت را برخی از نویسندهای یونانی مُنْخ دانسته‌اند.

در مورد ایرانیان شمالی و در درجه اول سکاها نیز، هرودوت است که دقیقترين اطلاعات را به دست می‌دهد. در اینجا، خدای آسمان (مهر)، خدای جنگ (آرس *Ares*)، الهه زمین و آفرودیت اورانیا را باز می‌باشم. هرودوت، درباره خاستگاه قبایل سکایی و قدرت پادشاهی، افسانه‌ای ملی نقل می‌کند. این مورخ یونانی می‌نویسد که سکاها نه پرستشگاه داشتند نه مذبح نه تنديس. مع الوصف، هر ساله در *Ares*، اسبان و گوسفندانی قربانی می‌کردند (برای هر صد اسیر جنگی یک اسب یا گوسفند). مظهر خداوند شمشیری آخته بر تپه‌ای مصنوعی بود. به هنگام به خاک سپردن شاهان، یکی از زنان صیغه و عده‌ای از خدمتکاران او و شهاری اسب را قربانی می‌کردند. دانه‌های بنگ را روی سنگ‌های گداخته می‌پاشیدند و دود آن چنان دلشادشان می‌ساخت که از خوشی می‌خوشیدند. به احتمال بسیار، حال خلسله و وجود به آنان دست می‌داد و نظری این را در سنت زردشتی نیز می‌توان سراغ گرفت.

جنبه‌های تازه مزدابرستی: آداب هوم

در یستنا، که گاهان جزو آن است، آغاز فرایند نسبتاً پیچیده تطبیق آین زردشت با آداب کهن بازتاب یافته است. از امشا سپندان نخست بار به صورت گروهی باد شده است. در آن، به لفظ *yazata*

(ایزدان)، که در مزدابرستی دوره‌های بعد اهمیت می‌باید، بر می‌خوریم. آتش با سپند مینو اینها نی پیدا می‌کند (یسنا ۳۶: ۳)؛ آتش با آفتاب جفت اهورامزدا می‌شود. آفتاب چشم اهورامزدا نامیده می‌شود، همچنان‌که، در ریگ‌ودا، آفتاب چشم *Varuna* است. خورشید صورت مرئی خداوند و «والاترین والاها» است (یسنا ۳۶: ۶). اشه نیز با روشنایی جفت می‌شود و خداوند با اشه «تا ابد» متعدد است (یسنا ۴۰: ۲؛ ۴۱: ۶). اشه دیگر هم به ساخت کیهانی شخص می‌بخشد و هم به ساخت مینوی.

و هو منه (بهمن)، که در گاهان الهام‌بخش زردشت است، به جایگاه پایین‌تری رانده می‌شود. از «همسران مهریان و نیک» اهورا (اهورانی *Ahurānī*‌ها)، که همان آها باشند، یاد می‌شود (یسنا، ۳: ۳۸) (در متون بعدی به جای آها، ارمیق، که با زمین یکی می‌شود، می‌نشینند).

هوم جایگاه مهمی در آیین نیایش پیدا می‌کند و پرستش و نیایش می‌شود. هوم زندگی‌بخش است و مرگ از آن می‌گریزد. عده‌ای از نویسنده‌گان این پرستش هوم را نشانه تلفیق آیین زردشت با دین دیرینه ایرانیان پس از مرگ زردشت می‌دانند. ولی، چنان‌که اشاره شد، زردشت پرستش هوم را می‌پذیرفت و افراط در آن را می‌نکوهید. لذا، آنچه در میان است افزایش ارزش و اعتبار «دین کیهانی» هند و ایرانی است نه تلفیق آیین زردشت با این دین.

یشت‌ها سرودهایی است برای خدایان (ایزدان) متعدد. زردشت از برخی از این خدایان، مثلاً مهر، بی‌خبر است. در یشت‌ها، برخی از شخصیت‌های ایزدی یا شخص و تجسمِ واقعیات دینی نیز نیایش می‌شوند (مثالاً در هوم یشت، یشت بیستم). درباره هوم افسانه‌ای پرداخته می‌شود: به هنگامی که زردشت آتش را تقدیس می‌کرد و گاهان را می‌خواند، هوم به او نزدیک شد و از او خواستار گشت که او را بچیند و بفشد. زردشت، در پرسشهایی که از هوم می‌کند، در می‌باید که ویونگهان نخستین کسی بود که هوم را فشد و به پاداش این کار فرزندی یافت (جم) «که دیندارترین کسان است» (یشت ۲۰: ۴۵). قربانی‌های خونین (یشت ۱۱: ۷-۴) همراه جم و مناسک هوم ستایش می‌شود و این به معنای ترفع مقام میراث هند و ایرانی است که مخالفت‌های شدیدی برانگیخته است. در حقیقت، قربانی‌های خونین بعداً به کلی از میان رفت و هوم، به عنوان نوشابه مُسکر، جای خود را به آمیزه‌ای از شیره‌گیاهان و آب و شیر داد.

ستایش ایزد مهر

اهورامزدا، پس از آفریدن مهر، وی را به اندازه خود سزاوار ستایش خواند. همه عظمت، قدرت و

نیروی آفرینندگی مهر دستاورد اهورامزداست. به هنگامی که، در پایان سرود، اهورامزدا و مهر متخد می‌شوند، تعبیر مهر - اهورا به کار می‌رود که معادل مهر - وارونای ودایی است. مهر خدای پیان است و مؤمنان و مزدایرانستان، بانیایش او، متعهد می‌شوند که پیان نشکنند. وی، در عین حال، ایزد جنگ است و فهار (با گُر ز *vazra*) خود، دیوان را قتل عام می‌کند) و از این جهت به *Indra* نزدیک می‌شود. همچنین خدای آفتاب است که با نور یکی می‌شود. هزار گوش و ده هزار چشم دارد؛ یعنی، مانند هر خدای برین، بینای بیچون و دانای بیچون است؛ ولی، در عین حال، روزی رسان است و کشتزارها و گله‌ها را بارور می‌سازد. بدین سان، آن «قابلیت» را کسب می‌کند که لازمه ترفع و والایی و درآمدن به جرگه خدایان بزرگ است.

اهورامزدا و امشا سپندان، بر فراز کوه هرا *Harā*. یعنی در جهان مینوی که فراتر از گند افالک است، خانه‌ای بنا می‌کنند. مهر می‌نالد که چرامانند دیگر خدایان بانیایش‌ها او را نیستایند، در حالی که حامی همه آفریدگان است. دنباله سرود مهر را بروی اربابی نشان می‌دهد که اسبابی سفید به آن بسته شده‌اند یا سروش و رشن همراه اویند که شب هنگام زمین را در می‌نوردد و دیوان را نابود می‌سازد یا پیان شکنان را دنبال می‌کند. اهورامزدا، به عنوان کاهن مهر، هوم را تقدیس می‌کند و هوم مهر را می‌ستاید و قربانی‌هایی به او هدیه می‌کند. سپس، اهورامزدا، برای پرستش مهر، آداب خاص مقرر می‌دارد و خود در فردوس، در خانه سرود، آن را جرامی کند. مهر، پس از این تقدیس، از نوبه زمین باز می‌گردد تا با دیوان پیکار کند، در حالی که اهورامزدا در خانه سرود می‌ماند. اتحاد اهورامزدا و مهر بر سرنوشت دیوان مهر می‌نهد. مهر، همچون نوری که همه جهان را روشن می‌سازد، پرستش و ستایش می‌شود و سرود با این واژه‌ها به پایان می‌رسد: «با گیاه بِرَسُم، مهر و اهورا را می‌ستاییم - خدایان پرافتخار راستی را که تا ابد از تباہی آزادند. ستارگان، ماه و خورشید را می‌ستاییم. مهر، مهتر همه سرزمین‌ها، را می‌ستاییم». (۱۴۵)

می‌توان چنین تلقی کرد که مهر به آین مزدایی زردشت درآمده ولذا پیروزی با اهورامزداست.

اهورامزدا و قربانی آنجهانی

اهورامزدا زیر دستان خود رانه تنها می‌ستاید بلکه از آنها کمک می‌خواهد. وی بی کمک فرهوشی‌ها - روان‌های پیش از آفرینش آدمیان - نمی‌تواند بر دیوان پیروز گردد، اگر یاری آنها نباشد، جهان به زیر فرمان دروغ درخواهد آمد. اما، در حقیقت، نیایش خود دارای تأثیر و قدرت خلاق است و

اهورامزدا، با ستایش فرهوشی‌ها، در حقیقت، نقش مجری نیایش خلائق را ایفا می‌کند.

یسنا «اساساً تقدیس هوم است که در برابر آتش اجرامی شود». حفظ، پاک‌داری، و بنیان‌گذاری آتشهای مقدس مقیاس‌هایی در مزدابرستی به خود گرفته که در جاهای دیگر دیده نمی‌شود. مهمترین عمل دینی شاهزاده مزدابرست تأسیس آتشکده است که همان بنای پرستشگاه، تعیین موقوفات برای آن، و برگزاری موبدان آن است. قربانی جانوران به کلی از بین نرفته است و در اوستا نیز می‌توان آن را سراغ گرفت (یسنا ۲:۴؛ یشت ۵۸:۸). در زمان هخامنشیان و اشکانیان و ساسانیان نیز، مواردی از آن روایت شده است.

نیت آخرت‌شناختی قربانی و تقدیس و، در عین حال، رابطه آن با تجدید حیات جهان مدام تقویت می‌شود تا آن که ارزش این جهانی آن از میان برود.

مراسم نیایش و قربانی برای تجدید حیات و رستاخیز جهان، که به دست سوشیانت اجرامی شود، در پی مراسم قربانی و نیایشی است که موبد زردشتی در عید نوروز برگزار می‌کند.

_RSTAXHIZجهاندرنوروزرخخواهدداد. آنگاه مردگان زنده می‌شوند، داوری می‌شوند و جاودانی می‌گردند. رستاخیز جهان، مانند آفرینش آغازین، نتیجه قربانی است. قربانی نهایی به دست سوشیانت و یارانش و با حضور اهورامزدا و امشا سپندان انجام خواهد گرفت و، به دنبال آن، آدمیان زنده خواهند شد و جاودانی خواهند شد و سراسر عالم از بین و بن از نو زاده خواهد شد.

نوآفرینی آن جهانی نه تنها جهان انسانی را نجات می‌بخشد بلکه آن را از نو می‌سازد و متضمن آفرینشی نواست که ویرانی ناپذیر و تباہی ناپذیر است. «جهان مادی دیگر خاموش نخواهد شد [...] دروغ خواهد مرد». (یشت ۹۰:۱۹)

سفر روح پس از مرگ

مناسک و آداب به مناسبت مرگ، افسانه‌ها و اسطوره‌های مربوط به مرگ، مفاهیم مناسبات با بقای روح پس از مرگ، به رغم تجددها و تبدیلهای، به کندي تغییر می‌کند. از این رو، پارهای اطلاعات که از متون اوستایی و پهلوی در این باره به دست آمده برای عصر پیش از زردشت نیز معتبر است. آداب و مناسکی که در ایران غربی رایج بوده، به ویژه سوزاندن اجساد و سپردن و نگهداشتن خاکستر در ظرف مخصوص، با آین زردشتی، در دیگر مناطق نشر یافته است. در صحراهای آسیای مرکزی، رسم دیگری وجود داشته و آن این که اجساد را، در جای معینی، در معرض لashخوران و

سگان می‌نهاهه‌اند.

ایرانیان مشرق ایران مراسم عزاداری و نوحه برگزار می‌کردند. خود را می‌زدند و حتی خودکشی می‌کردند. آیین زردهستی «گریه و نوحه» را آفریده اهربین می‌داند و منع می‌کند. درباره تعبیریات و سرگذشت روح پس از مرگ، برخی مایه‌های مألوف را می‌توان یافت: گذار از پل، عروج به آسمان، داوری و همچنین دیدار خود. روان (urvan) مرد نیکوکار سه روز کنار جسد خود می‌ماند. در اواخر شب سوم، نسیمی معطر از جنوب می‌وزد و dâenâ شخص درگذشته (به شکل دختر زیبایی، تابان، با بازویان سیمین، نیرومند، خوش‌اندام، رعناء و راست قامت، درشت، با پستانهای برآمده... پانزده ساله) بر او ظاهر می‌شود و خود را معرفی می‌کند و می‌گوید: «دوست داشتنی و مهربان بودم، با اندیشه‌های نیکت، با گفتار نیکت، با کردار نیکت، با دین نیکت، دوست داشتنی ترم کردم. زیبا بودم، زیباترم کردم؛ خواستنی ترم کردم» (هادختنسک، ۹).

سپس روان، با چهار گام، سه کره (فلک) آسمانی (فلک‌های ستارگان، ماه و خورشید) را در می‌نوردد و به «فروغ بی‌کران» یعنی به پیشتر می‌رسد. مردهای از او می‌پرسد چگونه «از زندگی جسمانی به زندگی روحانی، از زندگی پر از خطر به زندگی بی‌خطر» رسیده است. اما، اهورامزدا پا در میان می‌نهد و می‌گوید: «مپرس، چون راهِ مهیب و خطرناک، راهِ جدایی را به یادش می‌آوری، راهی را که همان جدایی تن از روان است» (هادختنسک، ۱۷). اهورامزدا فرمان می‌دهد که به وی «کرۀ بهاری»، که برای نیکوکاران «غذای پس از مرگ» است، بدهند. به خلاف، روان بدکار، در باد شمال، به عجزه کریه و وحشت آوری بر می‌خورد و به ظلماتی آغاز می‌رسد که در آن اهربین خواستار می‌شود تا به وی شرنگ بنوشنند.

- dâenâ در حقیقت، «خود» متوفی است که پیش از او وجود داشته است (دوست داشتنی بودم...) و، در عین حال، نتیجه و نتۀ فعالیت دینی او بر روی خاک است. - dâenâ به شکل زنی معرفی می‌شود که به صورت سنخ اعلیٰ و آرمانی درآمده با ظاهر ملموس. - dâenâ مفهومی هند و ایرانی دارد.

در هادختنسک، هیچ اشاره‌ای به پل چینوئند شده است و حال آن که زردهست از آن بسیار سخن می‌گوید. این مفهومی است هند و ایرانی که دیگر اقوام هند و اروپایی نیز با آن آشنازند و در تاریخ ادیان مصادیق دارد. در توصیف کلاسیک، چنین گزارش شده است که dâenâ چگونه با سگهای

خود فرامی‌رسد و روانِ مرد نیکوکار را بر روی پل چینوَد، بر فراز هَرَای بلند (*Hara Berəzaiti*) کوه کیهانی (در واقع، پُلی که در «مرکز جهان» واقع است و زمین را به آسمان پیوند می‌دهد) هدایت می‌کند. این ارواح را و هو منه پذیرا می‌شود و به نزد اهورامزدا و امشا سپنдан می‌برد. جداسازی نیکان از بدان پیش از رسیدن به پل یا در مدخل آن صورت می‌گیرد.

مسئلهٔ داوری روان، که در متون پهلوی از آن یاد شده، و داوران آن مهر همراه سروش و رشن (مجهز به ترازو) هستند، در گاهان نیامده است. اصولاً گذار از پل خود داوری است؛ زیرا پل زیر پای نیکوکاران عربیض و به مجرّد نزدیک شدن بدکار، چون لبَهْ تیغ، تیز و باریک می‌شود.

زنده شدن و رستاخیز ابدان

افسانه‌ها و معتقدات آخرت‌شناختی به طور سطحی در حول *Yima* (جم) متبادر شده‌اند. در هند، اهالی بخش اسطورهٔ نخستین مرد است؛ ولی، در ایران، *Yima* نخستین شاه و نونهٔ شاه کامل می‌گردد. در سنت ایرانی، بهشت آغازین با سلطنت *Yima* جفت می‌شود؛ هزار سال بود که مرگ و رنج وجود نداشت و آدمیان همواره جوان می‌ماندند. ولی، چون *Yima* آغاز دروغ کرد، فرهاد را ترک گفت و او نیز جاودانگی را از دست داد.

یزدان‌شناسی زردهشتی اسطورهٔ مستقل دیگری را وارد اسطورهٔ *Yima* کرد؛ اهورامزدا به جم خبر می‌دهد که زمستانی سه ساله هر گونه حیاتی را بر روی خاک محو خواهد کرد و از او می‌خواهد حصاری (*vara*) بسازد و بهترین کسان و تختمه‌همه نوع جانوران را در آن گرد آورد و نجات دهد. آشیانی زیرزمینی تصویر شده است؛ زیرا، در آن، نه آفتاب می‌تابد و نه ماه و نه ستارگان. سخن *vara* بر سر آخرت‌شناصی باستانی و چه بسا هند و اروپایی است و با یعنیش زردهشتی به هیچ روی مطابقت ندارد. با این همه، می‌توان پی برد که چرا *Yima* را در این اسطورهٔ پایان جهان وارد کرده‌اند؛ وی شاه انسانهای عصر طلایی بود و در تختمه‌های جهان انسانی آینده‌ای حفظ یا دقیقت را بگوییم یا یافته بود که، پس از واقعهٔ هولناک پایان جهان، زندگی بهشتی «روزگاران آغازین» را نوید می‌داد.

یک معنای آخرت‌شناختی دیگر افزوده می‌شود و آن رستاخیز ابدان است. اعتقاد به این رستاخیز ظاهر اکhen است؛ لیکن، در یشت ۱۹، به صراحة از آن یاد شده و آمده است که با فرا رسیدن زنده (سوشیانت) مرگان زنده می‌شوند. لذا، رستاخیز، در چارچوب تجدید حیات نهایی، که مستلزم و متنضم داوری جهانی است، روی می‌دهد. جهان، که از بیخ و بن و کاملاً نو می‌شود، در واقع

آفرینشی نو است که از هجوم دیوان مصون است؛ رستاخیز مردگان، که عملاً همان بازآفرینی ابدان است، معادل است با کیهان‌شناسی منطبق بر توازی جهان صغیر-جهان کبیر، مفهومی باستانی مشترک میان اقوام هند و اروپایی که در هند و ایران پرورش نظرگیری یافته است.

آفرینش، وحی دین و تجدید حیات پایان جهان در نوروز رخ می‌دهد.

تناظر میان نوروز و رستاخیز در متون متأخر پرورش بیشتری می‌یابد. در نوروز، لباس نوبه تن می‌کنند؛ در پایان جهان نیز، اهورامزدا به زنده شدگان لباس‌های فاخر ارزانی می‌دارد (صد در پندهش)، به دنبال مراسم قربانی، که سوشیات به تنهایی یا با اهورامزدا آن را برگزار می‌کند، رستاخیز ابدان صورت می‌گیرد. این قربانی پایان جهان به نوعی تکرار همان قربانی کیهان و مانند آن «خلاق» است. رستاخیز و ذیل و نتیجه آن، که همان تباہی ناپذیری ابدان باشد، بسط و تکامل جسوارانه اندیشه زردشت درباره پایان جهان است. در اینجا، روی هم رفته با مفهومی نواز جاودانگی سروکار داریم.



پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی
پرتال جامع علوم انسانی